



NEKOMERCIALNI PREMIKI HIŠNIH ŽIVALI IZ TRETJIH DRŽAV V EVROPSKO UNIJO

Hišne živali so živali, ki se vzrejajo, redijo, ali gojijo za družbo, rekreacijo, varstvo ali pomoč človeku in so določene v Uredbi (ES) št. 998/2003. Po Uredbi (ES) št. 998/2003 so hišne živali: psi, mačke in beli dihurji, nevretenčarji (razen čebel in rakov), okrasne tropske ribice, dvoživke, plazilci, ptice (vse vrste razen perutnine, ki jo pokrivata Direktivi Sveta 90/539/EGS in 92/65/EGS), glodalci in kunci.

Skladno z Uredbo (ES) št. 998/2003, ki ureja nekomercialne premike hišnih živali, je "**premik**" vsak premik hišne živali med državami članicami ali njen vstop ali ponovni vstop na ozemlje Skupnosti iz tretje države.



Kadar hišne živali spremljajo svoje lastnike ali fizično osebo, ki je v imenu lastnika odgovorna za te živali med premikom, in le-te niso namenjene za prodajo ali prenos na drugega lastnika, govorimo o **nekomercialnih premikih hišnih živali**.

Pogoji za potovanje s hišnimi živalmi iz tretjih držav v Evropsko unijo so **določeni z evropskimi predpisi in nacionalno zakonodajo**. Vsa zakonodaja, ki ureja področje nekomercialnih premikov hišnih živali in ostale podrobnejše informacije so na voljo na naši spletni strani UVHVVR na sledeči povezavi: http://www.uvhvvr.gov.si/si/delovna_podrocja/mednarodne_zadeve/premiki_hisnih_zivali/potovanje_s_hisnimi_zivalmi/

Zaradi pogostih potovanj lastnikov z njihovimi hišnimi ljubljenci v EU iz držav Zahodnega Balkana smo na podlagi Uredbe (ES) št. 998/2003, ki ureja netrgovske premike hišnih živali ter Odločbe Komisije št. 2007/25/ES, pripravili **tabelo**, kjer so prikazani pogoji za nekomercialni premik hišnih živali v EU iz držav: **Republika Albanija, Bosna in Hercegovina, Črna gora, Nekdanja jugoslovanska republika Makedonija in Srbija**.



A. TABELA O POGOJIH, KI JIH MORAJO IZPOLNJEVATI PSI, MAČKE IN BELI DIHURJI PRI NEKOMERCIALNEM PREMIKU V EVROPSKO UNIJO IZ NEKATERIH TRETJIH DRŽAV

Tabeli prikazujeta pogoje, ki so določeni z Uredbo (ES) št. 998/2003 za nekomercialne premike psov, mačk in belih dihurjev, v EU iz držav:

- ❖ **Bosna in Hercegovina, Nekdanja jugoslovanska republika Makedonija** (Del C Priloge II Uredbe (ES) št. 998/2003)
- ❖ **Republika Albanija, Črna gora, Srbija** (niso navedene na seznamu v Prilogi II Uredbe (ES) št. 998/2003)





Bosna in Hercegovina, Nekdanja jugoslovanska republika Makedonija (del C Priloge II Uredbe (ES) št. 998/2003)		
Država izvora živali *	Vstop psa / mačke / belega dihurja v EU - izvor živali je EU (ponovni vstop oz. vrnitev)	Vstop psa / mačke / belega dihurja v EU - izvor živali je zgoraj navedena tretja država
Zahteve za vstop v EU	<ul style="list-style-type: none">- EU potni list za hišne živali ⁽¹⁾- mikročip ali tetovirano znamenje ⁽²⁾- veljavno cepljenje proti steklini ⁽³⁾	<ul style="list-style-type: none">- veterinarsko spričevalo ⁽⁵⁾- potni list ali drugi identifikacijski dokument živali iz zgoraj navedene države- mikročip ali tetovirano znamenje ⁽²⁾- veljavno cepljenje proti steklini ⁽³⁾
Opombe	Premik psa, mačke ali belega dihurja, mlajšega od 3. mesecev in necepljenega proti steklini, v Republiko Slovenijo ni dovoljen.	
	* Iz predložene dokumentacije mora biti jasno razvidna država izvora živali, saj so od tega odvisni zdravstveni pogoji za vnos živali v EU. Če je >5 (več kot pet) hišnih živali, mora živali spremljati predpisano veterinarsko spričevalo ⁽⁴⁾ ter se upoštevajo zdravstvene zahteve in izvede nadzor, določen z Direktivo 92/65/EGS (<i>napotitev na mejno kontrolno točko (MKT) in pregled s strani uradnega veterinarja MKT</i> , TRACES)	
	Potovanje s psom iz zgoraj navedenih tretjih držav v <i>Združeno kraljestvo, Finsko, Irsko</i> ali <i>Malto</i> : žival mora biti tretirana proti <i>Echinococcus multilocularis</i> (kot je določeno v <i>Delegirani Uredbi Komisije (EU) št. 1152/2011</i>) v obdobju največ 120 ur in najmanj 24 ur pred predvidenim časom vstopa v navedene države.	
	⁽¹⁾ Odločba Komisije o določitvi vzorca potnega lista za premike psov, mačk in belih dihurjev znotraj Skupnosti (2003/803/ES)	
	⁽²⁾ Označitev je veljavna tudi, če je pes označen samo z jasno čitljivim tetoviranim znamenjem, iz dokumentacije pa je jasno razvidno, da je bila žival tako označena pred 3.7.2011	
	⁽³⁾ Od primarnega cepljenja mora preteči vsaj 21 dni oziroma mora biti nadaljnje cepljenje proti steklini opravljeno v roku veljavnosti predhodnega cepljenja (za podrobnosti glej Prilogo Ib Uredbe (ES) št. 998/2003 (Tehnične zahteve za cepljenje proti steklini))	
	⁽⁴⁾ Priloga I Izvedbenega Sklepa Komisije št. 2011/874/EU	
	⁽⁵⁾ Priloga II Izvedbenega Sklepa Komisije 2011/874/EU	



Republika Albanija, Črna gora, Srbija (niso na seznamu v Uredbi (ES) št. 998/2003)		
Država izvora živali *	Vstop psa / mačke / belega dihurja v EU - izvor živali je EU (ponovni vstop oz. vrnitev)	Vstop psa / mačke / belega dihurja v EU - izvor živali je zgoraj navedena tretja država
Zahteve za vstop v EU	<ul style="list-style-type: none">- EU potni list za hišne živali ⁽¹⁾- mikročip ali tetovirano znamenje ⁽²⁾- veljavno cepljenje proti steklini ⁽³⁾- pred odhodom v tretjo državo mora biti opravljen test titracije** z nevtralizacijo protiteles proti steklini	<ul style="list-style-type: none">- veterinarsko spričevalo ⁽⁵⁾- potni list ali drugi identifikacijski dokument živali iz zgoraj navedene države- mikročip ali tetovirano znamenje ⁽²⁾- veljavno cepljenje proti steklini ⁽³⁾- opravljen test titracije*** z nevtralizacijo protiteles
Opombe	** <i>Zahteva velja samo za pse in mačke.</i> V kolikor test titracije ni opravljen pred odhodom v tretjo državo, velja čakalna doba pred ponovnim vstopom v EU za obdobje 3 mesece. Titer protiteles mora biti <u>najmanj enak 0,5 i.e./ml</u> . Rezultat testa mora biti vpisan in potrjen v EU potnem listu (oddelek V.) s strani pooblaščenega veterinarja v EU. Test titracije velja doživljenjsko kar pomeni, da ga ob rednih cepljenjih proti steklini ni potrebno ponovno opravljati.	*** <i>Zahteva velja samo za pse in mačke.</i> Titer protiteles mora biti <u>najmanj enak 0,5 i.e./ml</u> v vzorcu, ki ga je odvzel pooblaščen veterinar najmanj 30 dni po cepljenju proti steklini in 3 mesece pred premikom.
	Premik psa, mačke ali belega dihurja, mlajšega od 3. mesecev in necepljenega proti steklini, v Republiko Slovenijo ni dovoljen.	
	* Iz predložene dokumentacije mora biti jasno razvidna država izvora živali , saj so od tega odvisni zdravstveni pogoji za vnos živali v EU.	



	<p>Če je >5 (več kot pet) hišnih živali, mora živali spremljati predpisano <u>veterinarsko spričevalo</u>⁽⁴⁾ ter se upoštevajo zdravstvene zahteve in izvede nadzor, določen z Direktivo 92/65/EGS (<i>napotitev na mejno veterinarsko postajo (MKT) in pregled s strani uradnega veterinarja MKT</i>, TRACES)</p> <p>Potovanje s psom iz zgoraj navedenih tretjih držav v <i>Združeno kraljestvo, Finsko, Irsko</i> ali <i>Malto</i>: žival mora biti tretirana proti <i>Echinococcus multilocularis</i> (kot je določeno v <i>Delegirani Uredbi Komisije (EU) št. 1152/2011</i>) v obdobju <u>največ 120 ur in najmanj 24 ur pred predvidenim časom vstopa</u> v navedene države.</p>	
	<p>⁽¹⁾ <i>Odločba Komisije o določitvi vzorca potnega lista za premike psov, mačk in belih dihurjev znotraj Skupnosti (2003/803/ES)</i></p> <p>⁽²⁾ <i>Označitev je veljavna tudi, če je pes označen samo z jasno čitljivim tetoviranim znamenjem, iz dokumentacije pa je jasno razvidno, da je bila žival tako označena pred 3.7.2011</i></p> <p>⁽³⁾ <i>Od primarnega cepljenja mora preteči vsaj 21 dni oziroma mora biti nadaljnje cepljenje proti steklini opravljeno v roku veljavnosti predhodnega cepljenja (za podrobnosti glej Prilogo Ib Uredbe (ES) št. 998/2003 (Tehnične zahteve za cepljenje proti steklini))</i></p> <p>⁽⁴⁾ <i>Priloga I Izvedbenega Sklepa Komisije št. 2011/874/EU</i></p> <p>⁽⁵⁾ <i>Priloga II Izvedbenega Sklepa Komisije 2011/874/EU</i></p>	



B. TABELA O POGOJIH, KI JIH MORAJO IZPOLNJEVATI HIŠNE PTICE PRI NEKOMERCIALNEM PREMIKU IZ NEKATERIH TRETJIH DRŽAV

Ptica ni hišna žival, v kolikor:

- gre za živalsko vrsto, ki zapade pod definicijo: „*perutnina*“ pomeni kokoši, purane, pegatke, race, gosi, prepelice, golobe, fazane, jerebice in ratite (*ratitae*), ki se gojijo ali redijo v ujetništvu za vzrejo, proizvodnjo mesa ali jajc za prehrano ali obnovo populacije divjih ptic (2. člen Uredbe Komisije (ES) št. 798/2008);

ali

- gre za *komercialni premik* – trgovanje, uvoz ali izvoz.

Za tiste ptice, ki so lahko hišne živali, se uporablja tudi izraz »*hišne ptice*«. Za lažje razumevanje smo na podlagi pogojev Odločbe Komisije št. 2007/25/ES pripravili tabelo s pogoji za premike hišnih ptic iz nekaterih tretjih držav:

- ❖ **Republika Albanija, Bosna in Hercegovina, Črna gora, Nekdanja jugoslovanska republika Makedonija, Srbija**





	Republika Albanija, Bosna in Hercegovina, Črna gora, Nekdanja jugoslovanska republika Makedonija, Srbija (veljajo zahteve iz Odločbe Komisije št. 2007/25/ES)	
Izvor živali *	Vstop hišne ptice v EU - izvor živali je Slovenija (<i>ponovni vstop oz. vrnitev</i>)	Vstop hišne ptice v EU - izvor živali je zgoraj navedena tretja država
Zahteve za vstop v EU	<ul style="list-style-type: none">- do vključno 5 ptic- veterinarsko spričevalo ⁽¹⁾- izjava lastnika ⁽²⁾- posamezna identifikacijska oznaka živali (npr. sponka, obroček na nogi, mikročip, transponder, značka)- zaščitene in ogrožene živalske vrste mora ob premiku spremljati CITES potrdilo (http://www.arso.gov.si/)	<ul style="list-style-type: none">- do vključno 5 ptic- veterinarsko spričevalo ⁽¹⁾- izjava lastnika ⁽²⁾- posamezna identifikacijska oznaka živali (npr. sponka, obroček na nogi, mikročip, transponder, značka)- zaščitene in ogrožene živalske vrste mora ob premiku spremljati CITES potrdilo (http://www.arso.gov.si/)
Opombe	* Izvor živali je razviden iz predložene dokumentacije (npr. veterinarsko spričevalo). ⁽¹⁾ Priloga II Odločbe Komisije št. 2007/25/ES ⁽²⁾ Priloga III Odločbe Komisije št. 2007/25/ES	



C. POGOJI, KI JIH MORAJO IZPOLNJEVATI HIŠNE ŽIVALI, NAVEDENE V DELU C PRILOGE I UREDBE (ES) ŠT. 998/2003 (RAZEN HIŠNIH PTIC)

Uredba (ES) št. 998/2003, ki ureja nekomercialne premike hišnih živali, določa tudi *ostale živali*, ki poleg psov, mačk, belih dihurjev in hišnih ptic spadajo med hišne živali.

V kolikor ne gre za komercialni premik, so hišne živali lahko tudi:

- *Nevretenčarji (razen čebel in rakov), okrasne tropske ribice, dvoživke, plazilci;*
- *Sesalci: glodalci in domači kunci.*

EU predpisi za navedene hišne živali niso popolnoma harmonizirani, zato pogoje za vnos teh hišnih živali določajo države članice EU glede na svojo **nacionalno zakonodajo**.

Pred načrtovanim potovanjem oziroma pred vračanjem v EU pravočasno kontaktirajte [pristojni veterinarski organ v državi članici](#), kamor ste s takšno hišno živaljo namenjeni. V Republiki Sloveniji za več informacij kontaktirajte Upravo RS za varno hrano, veterinarstvo in varstvo rastlin ([kontakti krajevno pristojnih območnih uradov Uprave](#)).



Za živalske vrste, ki so na seznamu zaščitene vrste, je pri premikih iz tretjih držav v EU potrebno upoštevati pravila CITES. Zaščitene in ogrožene živalske vrste mora ob premiku spremljati **CITES potrdilo**. Pristojni organ za izdajo teh potrdil v Sloveniji je [Agencija Republike Slovenije za okolje \(ARSO\)](#).